



## 公共財政管理制度入門課程 (廣東話授課)

### CURSO SOBRE INTRODUÇÃO AO REGIME DE ADMINISTRAÇÃO FINANCEIRA PÚBLICA (em Cantonense)

01/09/2020 – 22/10/2020

課程編號: C042 -2020-CFJJ

N.º do curso:

主辦: 法律及司法培訓中心

Organização: Centro de Formação Jurídica e Judiciária

目的: 加強公共行政工作人員對公共財政管理制度的認識

Objectivos: Proporcionar aos trabalhadores da Administração Pública o aprofundar de conhecimentos no âmbito do Regime de Administração Financeira Pública.

授課語言: 廣東話

Língua: Cantonense

上課地點: 法律及司法培訓中心 (澳門南灣羅保博士街 1-3 號國際銀行大廈 19 樓)

Local: Centro de Formação Jurídica e Judiciária, Rua Dr. Pedro José Lobo n.º 1-3, Edifício Banco Luso Internacional, N.º 1-3, 19.º andar

對象: 未修讀過本課程的公共行政工作人員中的技術輔導員及行政技術助理員或同等人員

Destinatários: Trabalhadores da Administração Pública do grupo de adjunto-técnico e assistente técnico administrativo ou equiparado que ainda não tenham frequentado este curso

課時: 40 小時/ horas

Duração:

上課時間: 1/9/2020 - 15/10/2020 18:30 ~ 21:30; (逢星期二及四 / às 3<sup>as</sup> e 5<sup>as</sup>);

Horário: 20/10/2020 18:30 ~ 20:30 (星期二 / às 3<sup>as</sup>);  
22/10/2020, 18:30 ~ 20:30 (評核考試 / Prova Final)

導師: 財政局首席顧問高級技術員鄭世安先生

Formador: Dr. Cheang Sai On, Técnico Superior Assessor Principal da Direcção dos Serviços de Finanças

備註: 報名者應盡快填妥報名表格(可於本中心網頁下載), 以便貴部門集中所有表格於 **2020 年 8 月 7 日前**連同公函交回本中心, 或於截止日期前透過網上“G2E—公務人員管理及服務平台”(https://g2e.gov.mo)進行報名。如有查詢, 請致電本中心李小姐(電話: 85909228)。/Obs: Para efeitos de inscrição, o boletim de inscrição que está disponível no website deste CFJJ, devidamente preenchido, deve ser devolvido ao CFJJ acompanhado por ofício **até 7/8/2020**. Ou dentro do prazo atrás indicado, na “G2E - Plataforma de Gestão e Serviços para Funcionários e Agentes Públicos”(https://g2e.gov.mo). Para mais informação queira contactar a Dra. Ashley Lei (Tel: 85909228).

### 2020 時間表 HORÁRIO

9 月 Setembro							10 月 Outubro						
星期日	星期一	星期二	星期三	星期四	星期五	星期六	星期日	星期一	星期二	星期三	星期四	星期五	星期六
Domingo	2ª Feira	3ª Feira	4ª Feira	5ª feira	6ª Feira	Sábado	Domingo	2ª Feira	3ª Feira	4ª Feira	5ª feira	6ª Feira	Sábado
		1	2	3	4	5					*1	*2	3
6	7	8	9	10	11	12	4	5	6	7	8	9	10
13	14	15	16	17	18	19	11	12	13	14	15	16	17
20	21	22	23	24	25	26	18	19	20	21	**22	23	24
27	28	29	30				25	26	27	28	29	30	31

日期 dia 上課日期/ dias de aulas \* 假期 / Feriado \*\*評核考試 / Prova Final

**課程內容****Programa:**

- |                         |   |
|-------------------------|---|
| 1. 公共部門/機構的行政及財政制度      | 1. Regime administrativo e financeiro dos serviços/organismos públicos            |
| 2. 澳門特別行政區公共財政管理制度的主要法例 | 2. Legislação fundamental da RAEM no âmbito da área financeira pública            |
| 3. 公共財政管理的會計制度          | 3. Regime contabilístico dos serviços e organismos públicos                       |
| 4. 財政預算的概念、原則及規則        | 4. Conceito, princípios e regras orçamentais                                      |
| 5. 財政預算案的結構             | 5. Estrutura do orçamento   |
| 6. 財政預算案的籌組、編制及審議流程     | 6. Preparação, elaboração e aprovação do Orçamento da RAEM                        |
| 7. 公共收入及開支的概念及分類        | 7. Conceito e classificações orçamentais das receitas e despesas públicas         |
| 8. 立項                   | 8. Criação de projectos   |
| 9. 處理公共收入及開支的程序         | 9. Processamento de receitas e despesas públicas                                  |
| 10. 預算修改                | 10. Alteração orçamental  |
| 11. 常設基金                | 11. Fundos permanentes  |
| 12. 行政當局投資與發展計劃—PIDDA   | 12. Plano de investimentos e despesas de desenvolvimento da administração (PIDDA) |
| 13. 公款退回及返還             | 13. Reposições e restituições dos dinheiros públicos                              |
| 14. 司庫活動（出納活動）          | 14. Operações de tesouraria   |
| 15. 決算及預算執行情況報告         | 15. Controlo orçamental e responsabilidade financeira                             |
| 16. 預算的監察及財政責任          | 16. Contas finais e relatório sobre a execução do orçamento                       |
| 17. 財政儲備制度              | 17. Regime de reserva financeira  |